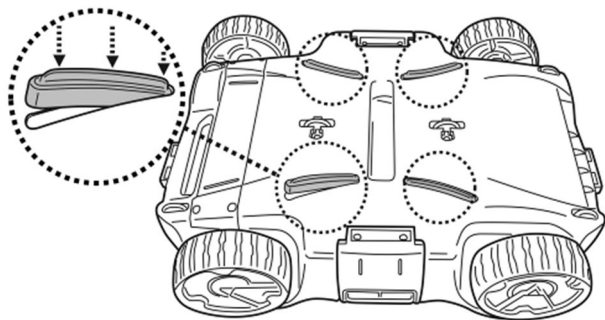
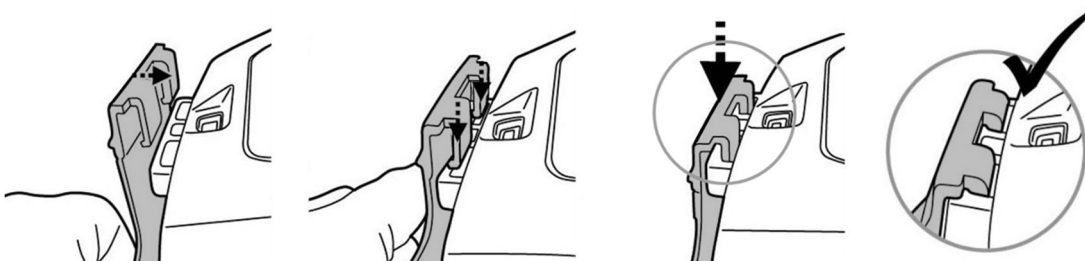


FLOOR SQUEEGEE ASSEMBLY / INSTALLATION DES NERVURES DE CAPTURE INSTALACIÓN DE LA ESCOBILLA DEL SUELO



RAKE/BRUSH ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DU RACLETTE/BROSSE INSTALACIÓN DEL RASTRILLO/ESCOBILLA



TIPS: Press on the two hook ends to remove the rake/brush.

ASTUCE: Appuyer sur les deux extrémités du crochet pour retirer le raclette ou la brosse.

CONSEJO: Resulta difícil sacar el rastrillo/escobilla; primero hay que pulsar los extremos de los dos ganchos para levantarlo.



IMPORTANT NOTE:

1. Remove rake/brush after use. Otherwise, they may deform due to constant compression, and could interrupt robot movement as a result. Lay them under sunlight for a few hours to straighten them.
2. It is not recommended to use rake or brush and squeegee simultaneously as it possibly slow down and interrupt the robot movement.

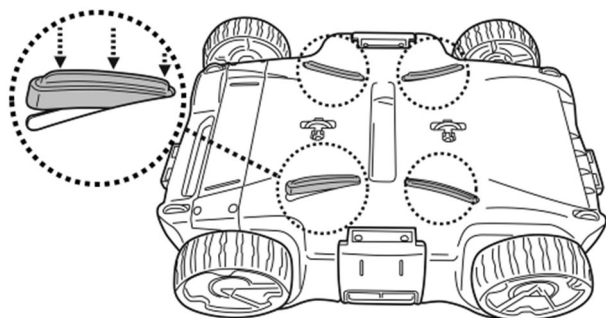
REMARQUE IMPORTANTE:

1. Retirer la raclette et la brosse après utilisation. Ceci afin d'éviter une déformation d'ue à un contact constant avec le sol, ce qui pourrait perturber les mouvements du robot. La placer sous le soleil pendant quelques heures pour la redresser.
2. Il est déconseillé d'utiliser la raclette et la brosse en meme temps que les nervures de capture car cela pourrait ralentir et interrompre le mouvement du robot.

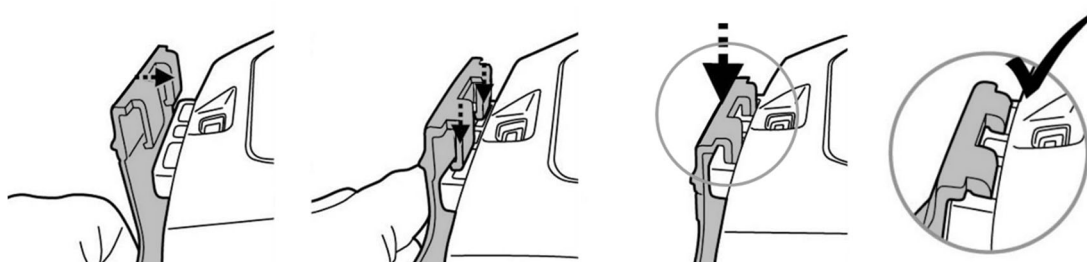
IMPORTANT NOTE:

1. Saque el rastrillo/escobilla tras su uso. En caso contrario, podrían deformarse debido a la presión constante, y podrían interrumpir el desplazamiento del limpiafondos. Déjelos al sol durante unas horas para enderezarlos.
2. No se recomienda utilizar el rastrillo o el cepillo y la escobilla de goma al mismo tiempo. Podria ralentizar o padar el movimiento del robot.

MONTAGE VLOERWISSERS / MONTAGGIO DELLA SPATOLA PER PAVIMENTO MONTAGE DES BODENSCHRUBBERS



HARK/BORSTELMONTAGE MONTAGE / RASTRELLO/ASSEMBLAGGIO SPAZZOLA ABSTREIFER-/BÜRSTEMONTAGE



TIPS: Druk op de twee haakuiteinden om de hark/borstel te verwijderen.

SUGGERIMENTO: Premere sulle estremità dei due ganci per rimuovere il rastrello/spazzola.

TIPP: Die beiden Hakenenden drücken, um den Abstreifer bzw. die Bürste zu entfernen.



BELANGRIJKE OPMERKING:

1. Verwijder de hark/borstel na gebruik. Anders kunnen ze vervormen door constante compressie en kunnen ze de robotbeweging onderbreken. Leg ze een paar uur in de zon om ze recht te zetten.
2. Het is niet aan te raden om tegelijkertijd een hark of borstel en een vloerwisser te gebruiken, omdat dit de robotbeweging kan vertragen en onderbreken.

NOTA IMPORTANTE:

1. Rimuovere il rastrello/spazzola dopo l'uso. In caso contrario, potrebbero deformarsi a causa della compressione costante e, di conseguenza, potrebbero interrompere il movimento del robot. Posali sotto la luce del sole per qualche ora per raddrizzarli.
2. Si sconsiglia di non usare il rastrello o la spazzola e il tergipavimento simultaneamente poiché potrebbe rallentare e interrompere il movimento del robot.

WICHTIGER HINWEIS:

1. Abstreifer/Bürste nach Verwendung entfernen. Andernfalls können sie sich wegen der ständigen Kompression verformen und infolgedessen die Bewegung des Roboters behindern. Legen Sie sie in für einige Stunden in die Sonne, um sie auszurichte.
2. Es wird davon abgeraten, den Abstreifer und die Bürste gleichzeitig zu verwenden, da die Bewegung des Roboters sich verlangsamen oder unterbrochen werden könnte.